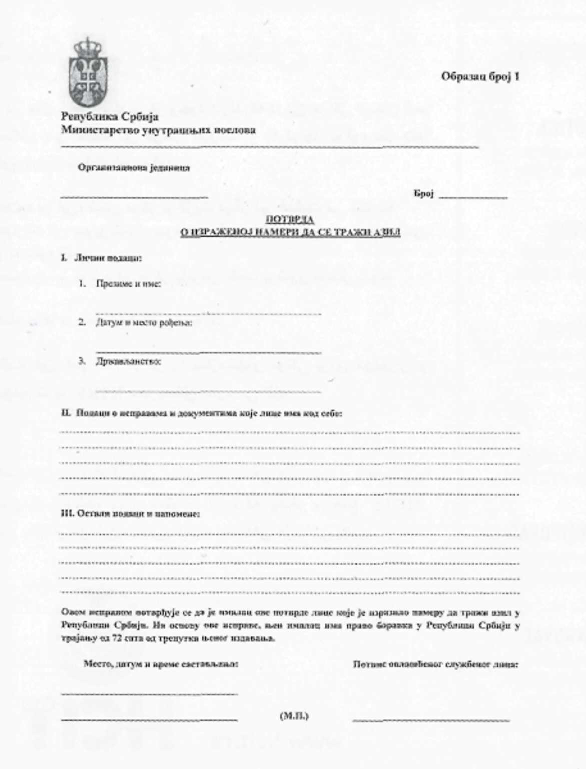
HCIT
www.hcit.rs
HCITSerbia

PRACTICAL INFORMATION
you might need in Serbia

اطلاعات قانونی/ حقوقی

خیلی مهم است که پس از دریافت گواهی، برگه درخواست پناهندگی و یا هر گونه مدرکی از طرف دولت صربستان این مدرک را همیشه به همراه خود داشته باشید همچنین بسیار مهم است که تا آخرین مهلت مقرر به مقصد تعیین شده خود را برسانید. منظور در چارچوب زمانی 72 ساعت.



Образац број 1

Република Србија
Министарство унутрашњих послова

Организациона јединица

Број ____________

ПОТВРДА
О ИЗРАЖЕНОЈ НАМЕРИ ДА СЕ ТРАЖИ АЗИЛ

I. Лични подаци:

1. Презиме и име:
2. Датум и место рођења:
3. Држављанство:

II. Подаци о исправама и документима које лице има код себе:

III. Остали подаци и напомене:

Овом исправом потврђује се да је имаоц ове потврде лице које је изразило намеру да тражи азил у Републици Србији. На основу ове исправе, њен имаоц има право боравка у Републици Србији у трајању од 72 сата од тренутка њеног издавања.

Место, датум и време састављања:

Потпис овлашћеног службеног лица:

(М.П.)

اطلاعات اصلی در خصوص پناهندگی

مطابق قانون اساسی و قوانین مربوط به درخواست پناهندگی کشور صربستان پناهندگی به اتباع خارجی اعطاء می شود که این افراد در کشور خود خطر آزار و اذیت وشکنجه آنان را تهدید می کند. این افراد باید یکسری ملاک و معیار معینی داشته باشند که در قانون پناهندگی تعریف شده است.

متقاضیان پناهندگی باید درخواست پناهندگی خود را به منظور شروع روند و پروسه مربوط به پناهندگی ارائه دهند

قدم اول برای درخواست پناهندگی در صربستان اعلام نیت برای درخواست پناهندگی در اداره یا پاسگاه پلیس می باشد و دریافت گواهی/ برگه ایی از طرف پلیس است که شما را راهنمایی می کند به نزدیکترین مرکز پذیرش پناهجویان/کمپی که در آن جای خالی وجود دارد. بطور موقت میتوانند شما را در یکی از مراکز ترانزیت (مرکز کمک به مهاجران)جا و اسکان دهند، که برای این نیازی به مراجعه به پلیس ندارید.

مرکز کمک انسانی برای اینتگراسیون و مدارا ، آزادی *(HCIT)* سازمانی غیر دولتی تاسیس شده در سال 1997 در نووی ساد می باشد. از سال 1999 این سازمان همکار و شریک اجرایی *UNHCR* می باشد. کار عمده و اصلی آنها ارائه کمک های حقوقی رایگان به مهاجران و متقاضیان پناهندگی می باشد.

اطلاعات در مورد محل و خدمات
موارد اضطراری ، ترانسپورت / نقل و انتقال

در موارد اضطراری و زمانیکه نیاز به اطلاعات عملی و حقوقی دارید(کجا به خوابید ، کجا دکتر پیدا کنید،چطور درخواست پناهندگی بدهید و در صورتیکه از سایر اعضای خانواده جدا شدید) و اگر می خواهید موردی در خصوص نقض حقوق بشر را گزارش بدهید،با ما تماس بگیرید با شماره تلفن 0646577052.

در برخی موارد که اهمیت ویژه ایی دارند میتوانیم نقل و انتقال شما را فراهم کنیم.در غیر اینصورت با تهیه بلیط می توانید از وسیله نقلیه عمومی استفاده کنید.

دسترسی به خدمات و مراقبتهای بهداشتی اولیه

در صورتیکه نیاز به کمک های پزشکی دارید می توانید درمراکز درمانی،بهداشتی دولتی، درمانگاهها، بیمارستانها و مراکز کلینیکی درخواست کمک کنید. با نشان دادن گواهی/ برگه درخواست پناهندگی خدمات درمانی ،بهداشتی رایگان می باشند، اگر در یکی از مراکز پذیرش مستقر شده اید به کارکنان مرکز مراجعه کنید اگر در یکی از مناطق تزانزیت مستقر هستید حق استفاده از خدمات درمانی تیم سیار پزشکی را دارید که هر روزه در آنجا حضور دارد.در صورتیکه نیاز به کمک دارید و در مرکز ترانزیت مستقر هستید با ما با این شماره تلفن 0646577052 تماس بگیرید.

LOCATIONS

ASYLUM CENTERS IN SERBIA

BANJA KOVILJAČA	Latitude: 44.509873	Longitude: 19.160627
SJENICA	Latitude: 43.274115	Longitude: 20.003205
KRNJAČA	Latitude: 44.841614	Longitude: 20.495829
BOGOVAĐA	Latitude: 44.322676	Longitude: 20.18138
TUTIN	Latitude: 42.989987	Longitude: 20.333562

RECEPTION CENTER IN SERBIA

PREŠEVO	Latitude: 42.309171	Longitude: 21.649869

TRANSIT CENTERS IN SERBIA

SUBOTICA	Latitude: 46.099734	Longitude: 19.713341
SOMBOR	Latitude: 45.773295	Longitude: 19.115147
ADAŠEVCI	Latitude: 45.045753	Longitude: 19.236116
ŠID	Latitude: 45.117694	Longitude: 19.222152
PRINCIPOVAC	Latitude: 45.171872	Longitude: 19.338856
BUJANOVAC	Latitude: 42.460926	Longitude: 21.766202

دسترسی به اسکان

در حال حاضر پنج مرکز وجود دارند که دراین مراکز اسکان شما امکان پذیر است، این مراکز عبارتند از :کرنیاچا، بوگوواجا، بانیا کوویلیاچا، سینیتسا و توتین.

علاوه بر این، شش مرکز ترانزیت دیگر نیز فعالیت می کنند که عبارتند از: سوبوتیتسا، سومبور، شید، آداشوتسی، پرینسیپوواتس و بویانوواتس.
همچنین می توانید در مرکز پذیرش /کمپ پرشوو مستقر شوید

تمام جاها در نقشه مشخص شده اند.

تمام این کمپ ها/ مراکز را سازمانهای دولتی برای مهاجران و مهاجرت با KIRS صربستان اداره می کنند.

*این جزوه به کمک مالی سفارت پادشاهی هلند تهیه و تنظیم و به چاپ رسیده شده است. محتوای این برگه بیانگر مواضع HCIT می باشد و مواضع رسمی سفارت پادشاهی هلند نمی باشد.

www.hcit.rs
HCIT